

Welke ondertiteling kunt u gebruiken?

Ondertiteling

3 soorten ondertiteling:

1. Gewoon een Engels programma op Nederlandse TV waarbij ondertiteling aan staat.

Voorbeeld:



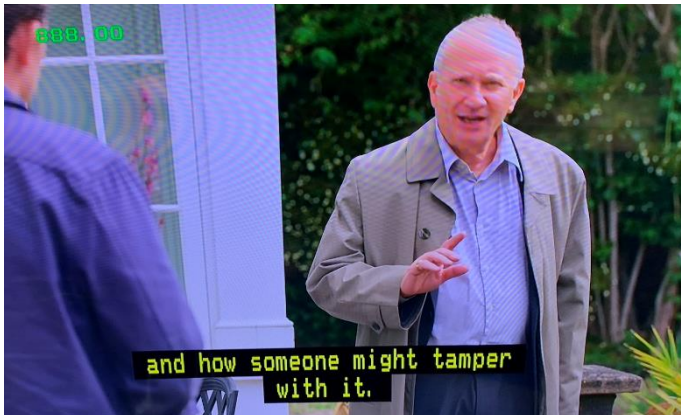
Opname: als u dit programma opneemt wordt de ondertiteling automatisch ook opgenomen omdat deze onderdeel van het beeld is.

Opmerkingen:

1. U kunt deze ondertiteling niet aan of uit zetten.

2. Een programma waarbij u via pagina 888 teletekst erbij krijgt.

Voorbeeld:



Opname: Als u een programma opneemt, neemt u ook het teletekst signaal er bij op. Dan kunt u deze dus ook weer aanzetten bij het afspelen van de opname.

Opmerkingen:

1. U kunt deze ondertiteling snel herkennen omdat er altijd 888 bovenin beeld blijft staan. U heeft immers de hele tijd teletekst pagina 888 aan staan.
2. Let op, omdat teletekst aanstaat kunt u niet zappen. U moet dan eerst teletekst uitzetten.
3. U neemt op deze manier alle teletekst van dat moment op. Gaat u naar pagina 100, dan ziet u dus ook het nieuws van dat moment en de tijd/datum van dat moment.
4. Teletekst pagina 888 is niet op alle zenders beschikbaar, wel op de reguliere NL zenders.

3. Een programma waarbij je via de blauwe knop teletekst aanzet:

Voorbeeld:



Opmerkingen:

1. Wanneer u deze optie activeert, zet u ondertiteling aan voor deze zender. Deze blijft aanstaan elke keer dat u deze zender aan zet. U kunt dit alleen uitzetten met de blauwe knop.
2. Verschillende kleuren geven aan dat er verschillende mensen praten.
3. Dit is niet op alle zenders beschikbaar.
4. Het menu waar u het mee aanzet ziet er als volgt uit:



5. U kunt zoals u ziet ook audio taal aanpassen bij deze optie. Dit werkt bijvoorbeeld op Eurosport 1 en Eurosport 2.